

新课标小学语文阅读丛书



YZLI0890130979

包公断案

Baogong Duanan



彩绘注音版

二十一世纪出版社
21st Century Publishing House



新课标小学语文阅读丛书



改编/王智英

包公断案

Baogong Duanan



YZLI0890130979

彩绘注音版

二十一世纪出版社
21st Century Publishing House

图书在版编目(CIP)数据

包公断案 / 王智英编. - 南昌: 二十一世纪出版社,
2010.4 (2011.8 重印)

(新课标小学语文阅读丛书)

ISBN 978-7-5391-5518-0

I. ①包… II. ①王… III. ①侠义小说—中国—清代
—缩写本 IV. ①I242.4

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2010)第 035913 号



包公断案 改编/王智英

责任编辑 闵蓉

设计制作 北京知信阳光文化发展有限公司

出版发行 二十一世纪出版社(江西省南昌市子安路75号 330009)

www.21cccc.com cc21@163.net

出版人 张秋林

经 销 全国各地新华书店

印 刷 南昌市红星印刷有限公司

版 次 2010年4月第1版 2011年8月第2次印刷

印 数 16,001—21,000册

开 本 880mm × 1230mm 1/32

印 张 7

书 号 ISBN 978-7-5391-5518-0

定 价 12.00元

如发现印装质量问题,请寄本社图书发行公司调换,服务热线:0791-6524997



张庆

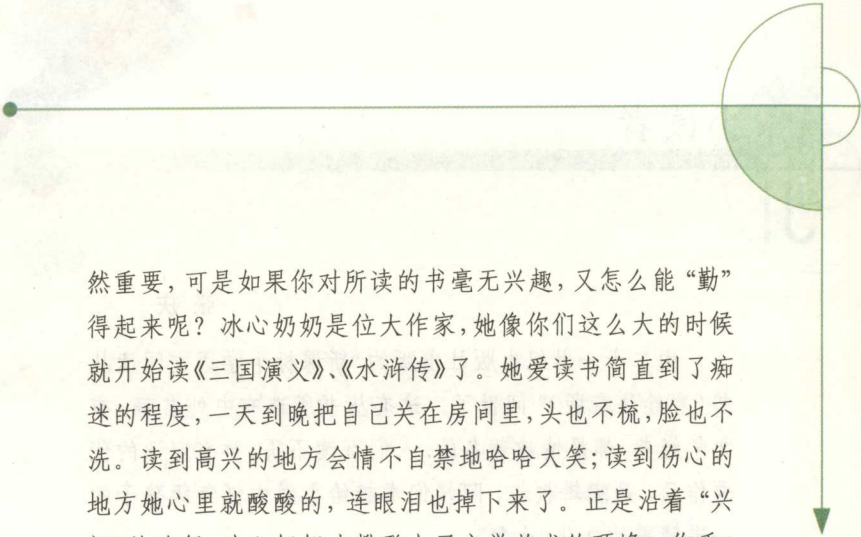
由二十一世纪出版社出版的“新课标小学语文阅读丛书（彩绘注音版）”问世了。这套丛书所选有中外名著，有文学经典，都是情趣兼备的、人们百读不厌、早有定评的优秀作品，是编辑叔叔、阿姨们奉献给小学中低年级孩子的一道精美的文化“大餐”。

也许小朋友们会说：我们年纪小，识字不多，怎么能啃得动名著和经典呢？这一点不用担心，编辑叔叔、阿姨们早就为你们考虑到了。这套丛书大都根据小学中低年级学生的语文程度进行了改写，深入浅出，文笔生动，趣味盎然。如果遇到生字，只要拼拼上面的注音，再联系上下文想想，你们就可以扫除“拦路虎”，顺畅地阅读了。

“新课标”特别提倡要“少做题，多读书，好读书，读好书，读整本的书”。为什么“新课标”如此重视课外阅读呢？因为要想学好语文，单靠一本教科书是远远不够的。一本教科书只有二三十篇课文，即使背得滚瓜烂熟，又能获得多少信息呢？只有既抓好课内阅读，又抓好课外阅读，使我们“得法于课内，受益于课外”，才能不失时机地开阔我们的眼界，增长我们的知识，培育我们的智慧，丰富我们的审美体验，提高我们思考、分析、判断的能力。

我们如何来共享这道精美的文化“大餐”呢？我以为培养自己的阅读兴趣是第一位的。古人说“书山有路勤为径”，而我则认为“书山有路‘趣’为径”。攀登书山“勤”固





然重要，可是如果你对所读的书毫无兴趣，又怎么能“勤”得起来呢？冰心奶奶是位大作家，她像你们这么大的时候就开始读《三国演义》、《水浒传》了。她爱读书简直到了痴迷的程度，一天到晚把自己关在房间里，头也不梳，脸也不洗。读到高兴的地方会情不自禁地哈哈大笑；读到伤心的地方她心里就酸酸的，连眼泪也掉下来了。正是沿着“兴趣”的途径，冰心奶奶才攀登上了文学艺术的顶峰。你看，这不正说明“书山有路‘趣’为径”吗？

我们的阅读兴趣还要广泛一些。因为我们是小学生，正处在打基础的阶段，需要多方面的文化滋养。正像鲁迅先生所说，“必须如蜜蜂一样，采过许多花，这才能酿出蜜来，倘若叮在一处，所得就非常有限、枯燥了”。这套丛书包罗万象，古代的、现代的，中国的、外国的，益智的、励志的，童话、寓言、小说、故事……可以充分满足我们“广采百花”的阅读需求。

小朋友们是祖国的未来，21世纪是属于你们的。要想使自己将来成为优秀的人才，就得从小跟书交朋友，多读书，读好书，从而吸收多方面的文化营养，培养健全的人格和审美的情趣。

愿这套丛书能成为你攀登这一人生目标的阶梯。

（张庆：凤凰母语教育科学研究所所长，苏教版课本小学语文教科书主编）



目录

MU LU



包公审石头	1	智究谋杀案	75
解州破命案	7	鸟唤孤客	81
巧断赖银案	13	白塔巷的哭声	87
智获真凶	19	包公判伞	94
怒杀王驸马	25	老马识途	100
斗法庞太师	32	乌龟报案	105
计捉曹国舅	38	船底秘密	112
辨印识凶手	44	渡口沉冤	117
卢秀才瞒刀	50	甜水巷苦水巷	125
陈州除恶霸	56	两人争鹅	131
黄菜叶藏玄机	63	西瓜开花	137
智擒庞衙内	69	铜钱插壁	143





巧审笏斗	149	红衣女子	186
金币变铜币	157	巧寻失银	193
“跛子”偷锅	163	真假皇太后	199
哑巴告状	168	新解遗嘱	205
女子堂上选夫	174	神秘的画轴	211
窗外黑猿	180		





包公审石头



běi sòng nián jiān yǒu yī hù xìng zhāng de qióng kǔ rén jiā
北宋年间，有一户姓张的穷苦人家，
fù qīn bú xìng qù shì le mǔ qīn yòu jí yòu shāng xīn yě bìng
父亲不幸去世了，母亲又急又伤心，也病
dǎo le jiā lǐ hái shèng xià yí gè qī bā suì de xiǎo nán hái
倒了，家里还剩下一个七八岁的小男孩，
míng jiào zhāng xiǎo yǒu zhāng xiǎo yǒu fēi cháng dǒng shì tā yí miàn
名叫张小友。张小友非常懂事，他一面
ān wèi mǔ qīn bú yào tài shāng xīn yí miàn xiǎng bàn fǎ zhèng qián
安慰母亲不要太伤心，一面想办法挣钱
yǎng jiā
养家。

zhāng xiǎo yǒu nián jì xiǎo gè zǐ yě xiǎo zhòng huó gàn bu
张小友年纪小，个子也小，重活干不
liǎo yú shì měi tiān yì zǎo qǐ lái tí zhe yí lán yóu tiáo yì
了，于是每天一早起来，提着一篮油条，一
biān pǎo yì biān dà shēng jiào mài
边跑一边大声叫卖。

jìn guǎn zhāng xiǎo yǒu fēi cháng qín kuài kě tā měi tiān zhèng
 尽管张 小友非常勤快，可他每天挣
 de qián yě gāng gòu hú kǒu yǒu yì tiān tā xìng yùn de bǎ yóu
 的钱也刚够糊口。有一天，他幸运地把油
 tiáo quán mài wán le yú shì xǐ zī zī de zuò zài lù biān yí kuài
 条全卖完了，于是喜滋滋地坐在路边一块
 dà shí tou páng biān bǎ lán zi lǐ de tóng qián yì méi yì méi shǔ
 大石头旁边，把篮子里的铜钱一枚一枚数
 le yí biàn zhèng hǎo yì bǎi méi zhāng xiǎo yǒu kàn zhe tóng qián
 了一遍，正好一百枚。张 小友看着铜钱，
 gāo xìng de xiǎng jīn tiān mài le yì bǎi méi tóng qián kě yǐ gěi
 高兴地想：“今天卖了一百枚铜钱，可以给
 mǔ qīn mǎi yào le
 母亲买药了。”



zhāng xiǎo yǒu xiǎng lì kè pǎo huí jiā qù kě tā máng le yì
 张 小友想立刻跑回家去，可他忙了一
 shàng wǔ tài lèi le tā bù zhī bù jué bǎ tóu yì wāi kào
 上午，太累了。他不知不觉把头一歪，靠
 zài shí tou shàng hū hū de shuì zháo le děng tā xǐng lái tài yáng
 在石头上呼呼地睡着了。等他醒来，太阳



yǐ jīng wǎng xī zǒu hǎo cháng yí duàn le zhāng xiǎo yǒu jí jí máng
已经往西走好长一段了。张 小友急急忙忙

máng zhàn qǐ lái kě shì zāo le lán zi li de tóng qián yì
忙站起来。可是，糟了，篮子里的铜钱一

méi yě méi yǒu le zhè
枚也没有了！这

kě zěn me bàn ne zhāng
可怎么办呢？张

xiǎo yǒu rèn bu zhù wū wū
小友忍不住呜呜

de kū qǐ lái
地哭起来。

zhè shí yì qún
这时，一群

chāi yì cù yōng zhe yì tái
差役簇拥着一台

guān jiào zǒu le guò lái
官轿走了过来。

jiào shàng zuò zhe yí wèi miàn xiàng wēi yán guān rén dǎ ban de rén
轿上坐着一位面相威严、官人打扮的人，

tā jiù shì qīng tiān dà lǎo yé bāo zhēng rén chēng bāo gōng bāo gōng
他就是青天大老爷包拯，人称包公。包公

kàn jiàn zhāng xiǎo yǒu kū de shāng xīn biàn tíng jiào zǒu xià lái wèn
看见张 小友哭得伤心，便停轿走下来，问

tā nǐ wèi shén me kū ya
他：“你为什么哭呀？”

zhāng xiǎo yǒu bú rèn shi bāo gōng yě bù zhī dào hài pà
张 小友不认识包公，也不知道害怕，

chōu chōu dā dā de huí dá shuō wǒ mài yóu tiáo de qián bú jiàn
抽抽搭搭地回答说：“我卖油条的钱不见



le wū wū
了，呜呜……”

bāo gōng kàn kan tā yòu kàn kan tā shēn páng de kōng lán zǐ
包公看看他，又看看他身旁的空篮子，
shén me dōu míng bai le bāo gōng yòu wèn shéi tōu le nǐ de
什么都明白了。包公又问：“谁偷了你的
qián
钱？”

bù zhī dào zhāng xiǎo yǒu shāng xīn de huí dá shuō wǒ
“不知道。”张小友伤心地回答说，“我
kào zài zhè kuài shí tou shàng shuì zháo le kě shì xǐng lái yí kàn
靠在这块石头上睡着了，可是醒来一看，
qián jiù bú jiàn le
钱就不见了……”

bāo gōng dī tóu chén sī le yí xià kěn dìng de shuō wǒ
包公低头沉思了一下，肯定地说：“我
zhī dào le yí dìng shì zhè kuài shí tou tōu le nǐ de qián wǒ
知道了，一定是这块石头偷了你的钱。我
lái shěn wèn zhè kuài shí tou jiào tā bǎ qián huán gěi nǐ
来审问这块石头，叫它把钱还给你。”

bāo gōng mìng chāi yì zhàn zài shí tou liǎng páng dà shēng hǎn
包公命差役站在石头两旁，大声喊
qǐ shēng táng de kǒu hào zì jǐ zhèng er bā jīng de zhǔn bèi shěn wèn
起升堂的口号，自己正儿八经地准备审问
shí tou fù jìn de rén men tīng dào shēng xiǎng fēn fēn wéi guò
石头。附近的人们听到声响，纷纷围过
lái kàn rè nao bāo gōng yán sù de duì nà kuài shí tou shuō dà
来看热闹。包公严肃地对那块石头说：“大
dǎn shí tou zhè xiǎo hái de tóng qián shì bu shì nǐ tōu de
胆石头！这小孩的铜钱是不是你偷的？”



shí tou dāng rán bú huì shuō huà bāo gōng yòu wèn dà
石头当然不会说话。包公又问：“大
dǎn shí tou kuài kuài cóng shí zhāo lái nǐ yǒu méi yǒu tōu tā de
胆石头！快快从实招来，你有没有偷他的
tóng qián
铜钱？”

shí tou hái shì yì shēng bù xiǎng bāo gōng fā huǒ le shí
石头还是一声不响。包公发火了：“石
tou nǐ bù shuō shí huà jiù dǎ làn nǐ de tóu liǎng páng
头，你不说实话，就打烂你的头！”两旁
de chāi yì lì jí ná qǐ gùn zǐ hěn hěn de dǎ qǐ shí tou lái
的差役立即拿起棍子狠狠地打起石头来。
kàn rè nao de rén quán dōu hōng xiào qǐ lái pī píng bāo gōng shì gè
看热闹的人全都哄笑起来，批评包公是个
hú tu dàn
糊涂蛋。

bāo gōng tīng dào le shēng qì de shuō wú zhī yú mín
包公听到了，生气地说：“无知愚民，
běn guān zài shěn wèn shí tou nǐ men què wú gù gān rǎo pò àn
本官在审问石头，你们却无故干扰破案。
xiàn zài běn guān fá nǐ men měi rén yì méi tóng qián
现在，本官罚你们每人一枚铜钱！”

bāo gōng jiào chāi yì jiè lái yì zhī pén zi dào shàng shuǐ
包公叫差役借来一只盆子，倒上水，
ràng kàn rè nao de rén měi rén wǎng pén zi li diū yì méi tóng qián
让看热闹的人每人往盆子里丢一枚铜钱。
kàn rè nao de rén méi bàn fǎ zhǐ hǎo pái zhe duì měi rén wǎng pén
看热闹的人没办法，只好排着队每人往盆
zi li diū yì méi tóng qián
子里丢一枚铜钱。

pū tōng pū tōng pū tōng yǒu yì gè rén gāng bǎ
“扑通，扑通，扑通……”有一个人刚把
tóng qián diū jìn pén zi li jiù bèi bāo gōng hè lìng zhuā qǐ lái
铜钱丢进盆子里，就被包公喝令抓起来。
bāo gōng zhǐ zhe zhè rén shuō nǐ shì xiǎo tōu nǐ tōu le xiǎo hái
包公指着这人说：“你是小偷，你偷了小孩
de tóng qián
的铜钱！”

dà jiā jué de mò míng qí miào bāo gōng shuō nǐ men
大家觉得莫名其妙。包公说：“你们
zǐ xì kàn kan zhǐ yǒu tā diū xià tóng qián shí shuǐ miàn shàng fú
仔细看看，只有他丢下铜钱时，水面上浮
qǐ yì céng yóu huā ér xiǎo hái mài yóu tiáo nòng de mǎn shǒu yóu
起一层油花。而小孩卖油条弄得满手油
wū yòu āi gè shǔ tóng qián nà qián zì rán zhān zhe yóu zhè
污，又挨个数铜钱，那钱自然沾着油。这
hái bù néng shuō míng tā de tóng qián shì tōu lái de ma
还不能说明，他的铜钱是偷来的吗？”

xiǎo tōu wú kě dī lài zhǐ hǎo guāi guāi de bǎ yì bǎi méi
小偷无可抵赖，只好乖乖地把一百枚
tóng qián huán gěi zhāng xiǎo yǒu
铜钱还给张小伙。



解州破命案



běi sòng qīng lì nián jiān zài xiè zhōu hēi lóng tán chū le yī
北宋庆历年间，在解州黑龙潭出了一
zhuāng jīng tiān mìng àn zhǔ lǐ yán zhèng de tài cháng bó shì fàn
桩惊天命案！主理盐政的太常博士范
xiáng zuì dé lì de zhù shǒu huáng qīng lín dào shǎn xī zhí xíng gōng
祥最得力的助手黄庆霖到陕西执行公
wù lù guò xiè zhōu shí bèi yī huǒ lái lì bù míng de rén tuán
务，路过解州时，被一伙来历不明的人团
tuán wéi zhù cán rěn shā hài shī tǐ jiù rēng zài xiè zhōu hēi lóng
团围住，残忍杀害，尸体就扔在解州黑龙
tán páng biān
潭旁边。

huáng qīng lín wèi shén me huì cān zāo shā hài ne yuán lái
黄庆霖为什么会惨遭杀害呢？原来，
wèi le fèi chú jiù yán wù tǐ zhì fàn xiáng duì yán wù guǎn lǐ jìn
为了废除旧盐务体制，范祥对盐务管理进
xíng le gǎi gé tuī xíng yán chāo fǎ zhè jiù dé zuì le jiù
行了改革，推行“盐钞法”，这就得罪了旧

yán wù guān lì hé dāng dì de fù shāng tā men bǎ fàn xiáng shì
盐务官吏和当地的富商。他们把范祥视
wéi yǎn zhōng dīng ròu zhōng cì kě yòu nài hé tā bù dé
为眼中钉、肉中刺，可又奈何他不得。

huáng qīng lín zuò wéi fàn xiáng de dé lì zhù shǒu jī jí
黄庆霖作为范祥的得力助手，积极
chàng dǎo hé tuī xíng yán chāo fǎ jiān fù zhe zhòng yào rèn
倡导和推行“盐钞法”，肩负着重要任
wù jiù guān lì hé shāng rén àn zhōng gōu jié zǔ ài tuī xíng
务。旧官吏和商人暗中勾结，阻碍推行
yán chāo fǎ huáng qīng lín zhī dào hòu bǎ tā men hèn hèn
“盐钞法”，黄庆霖知道后，把他们狠狠
de pī píng le yí dùn tā men shí fēn nǎo nù jīng guò yì
地批评了一顿。他们十分恼怒，经过一
fān yīn móu cè huà biàn xiǎng chū yí gè shā rén miè kǒu de è
番阴谋策划，便想出一个杀人灭口的恶
dú zhǔ yì
毒主意。

zhè tiān huáng qīng lín dào shǎn xī xún shì lù guò xiè zhōu
这天，黄庆霖到陕西巡视，路过解州。





tū rán bàn dào shàng chōng chū yì huǒ xiōng shén è shà de hēi yī
突然，半道上冲出一伙凶神恶煞的黑衣
méng miàn rén lán zhù le huáng qīng lín de guān jiào tā men shǒu
蒙面人，拦住了黄庆霖的官轿。他们手
lǐ gāo jǔ zhe míng huǎng huǎng de dà dāo sān xià liǎng xià dǎ pǎo
里高举着明晃晃的大刀，三下两下打跑



le jiào fū hé suí xíng rén yuán rán hòu tiǎo kāi jiào lián dà shēng
了轿夫和随行人员，然后挑开轿帘，大声
jiào dào huáng qīng lín chū lái!
叫道：“黄庆霖出来！”

huáng qīng lín gāng zǒu xià guān jiào lì jí bèi zhè huǒ rén
黄庆霖刚走下官轿，立即被这伙人
luàn dǎo kǎn sǐ tā men wèi le yǎn gài zuì xíng jiāng huáng qīng
乱刀砍死。他们为了掩盖罪行，将黄庆
lín de shī tǐ bān zǒu rēng dào le yuǎn lí dà dào de hēi lóng
霖的尸体搬走，扔到了远离大道的黑龙
tán páng
潭旁。

cǐ àn yì chū cháo yě zhèn jīng sān sī hù bù shǐ bāo
此案一出，朝野震惊。三司户部使包



gōng lì jí gǎn fù xiè zhōu zhēn chá pò àn jīng guò yī fān rèn
公立即赶赴解州，侦查破案。经过一番认
zhēn kān chá bāo gōng fā xiàn huáng qīng lín shēn shàng dāo shāng yǒu shí
真勘察，包公发现黄庆霖身上刀伤有十
èr chù zhī duō zuì cháng zuì shēn de yí chù shì yòng zá dāo
二处之多，最长、最深的一处是用铡刀
dāng dì lǎo bǎi xìng zhá cǎo yòng de yī zhǒng cháng dāo kǎn shāng
(当地老百姓铡草用的一种长刀)砍伤
de hěn xiǎn rán zhè shì yī zhuāng yǒu zǔ zhī yǒu yù móu de
的。很显然，这是一桩有组织、有预谋的
móu shā àn
谋杀案。

cǐ àn bù pò wǒ shì bù wéi guān bāo gōng mǎn qiāng
“此案不破，我誓不为官！”包公满腔
bēi fèn dāng chǎng lì xià shì yán
悲愤，当场立下誓言。

dì èr tiān yí dà zǎo bāo gōng qīng chē jiǎn cóng dào àn fā
第二天一大早，包公轻车简从到案发
xiàn chǎng fù jìn jǐ gè cūn luò jìn xíng kān chá hé fǎng wèn xià
现场附近几个村落进行勘察和访问。下
wǔ dāng tā men de xiǎo chuán xíng dào sān lǐ qiáo shí bāo gōng kàn
午，当他们的小船行到三里桥时，包公看